



The 17th International Cognitive Linguistics Conference: Culture, Discourse and Cognition (July 14-18, 2025, Buenos Aires, Argentina)

Hotel Regente, Suipacha 964, Buenos Aires

PROGRAMME

Monday, July 14th

9:00 – 17:00	REGISTRATION (FOYER IMPERIO Auditorium – FIESTA Auditorium)				
9.30	OPENING (IMPERIO AUDITORIUM) Welcome address by the Dean of the Faculty of Philosophy and Letters at the University of Buenos Aires, Ricardo Manetti Welcome address by the President of AALiCo, Adriana Collado Welcome address by the President of ICLA, Jamin Pelkey				
10:00 -11.30	Plenary 1. Concepción Company Company (Universidad Nacional Autónoma de México) <i>Context. A unit of language change. From speech verb to evidentiality in Spanish</i> (Imperio Auditorium)				
11:35 – 12:00	BREAK				
Room	Imperio Auditorium	Del Lago Auditorium	Fiesta Auditorium	Work department 1	Work department 2
Category	Theme Session Advances in Conceptual Blending Theory: Past and Future Jamin Pelkey (Toronto Metropolitan University) L'udmila Lacková Bennett (Palacký University Olomouc) & Mark Turner (Case Western Reserve University)	Theme Session Intersubjectivity in grammar, discourse and cognition Augusto Soares da Silva (Portuguese Catholic University) & Diogo Pinheiro (Federal University of Rio de Janeiro)	Session 1 Corpus Linguistics Chair: Lucía Bernardi	Session 2 Language processing, prototype and categorization Chair: Javier N. Martínez Ramacciotti	
12:00 – 12:25	Mark Turner Introductory spot:30 Years of Conceptual Blending Theory	Arie Verhagen Intersubjectivity: arguments and commitment in action coordination	Barbara Shaffer & Terry Janzen On 'off'	Norbert Vanek, Samuel Mehr, Courtney Hilton & Štěpán Matějka Distinguishing shades of blue across 106 languages	

12:30 – 12:55	Thomas Hoffmann & Mark Turner Creative Construction Grammar: The process behind construction combination is Conceptual Blending	Augusto Soares da Silva (Un)mediated and personal/social intersubjectivity	Qingnan Meng, Weihua Luo & Martin Hilpert Cottontails, ladyfingers, and laptops: What are the roles of metaphor and metonymy in English exocentric compounds	Ziyi Zhuang, Norbert Vanek & Danaé Larsen A crosslinguistic exploration of the role of food label overlaps in flavour perception	
13:00 – 14:00	LUNCH				
Room	Imperio Auditorium	Del Lago Auditorium	Fiesta Auditorium	Work department 1	Work department 2
Category	Theme Session Advances in Conceptual Blending Theory: Past and Future	Theme Session Intersubjectivity in grammar, discourse and cognition	Session 3 Corpus Linguistics Chair: Vanina A. Barbeito	Theme Session Cognitive Insights, Pedagogical Shifts: Rethinking Language Teaching Helen Zhao (The University of Melbourne) & Kyoko Masuda (Georgia Institute of Technology)	Session 4 Sign language Chair: Gisela E. Müller
14:00 – 14:25	Jussara Abraçado & Paulo Henrique Duque Conceptual Blending Operations in Constructions of Brazilian Portuguese: An Approach Based on the Articulation of Conceptual Blending Theory and Construction Grammar	Feng Yijia & Esther Pascual Fictive interlocutors in contemporary American talk shows	Michele Cardo Interactive and Salient Functions of Question Sequences in Digital Monologic Discourse	Opening presentation	Sherman Wilcox, André Xavier & Rocío Martínez Conceptual and phonological overlap in signed languages
14:30 - 14:55	Ricardo Maldonado Dative blends in Mexican Spanish	Diogo Pinheiro Intersubjectification and (meta)normativization	Ann-Sophie Vrielynck The meaning of separability: Evaluating semantic hypotheses on (in)separable verbs in contemporary Dutch	Helen Zhao & Norbert Vanek Compatibility between cognitive linguistics and concept-based language instruction: An empirical validation	Josiane Marques da Costa & Adriana Fernandes Barbosa Teaching conceptual metaphors to bilingual deaf individuals of the Libras-Portuguese language pair: a quasi-experimental study

15:00 – 15:25	<p>Anna Wilson</p> <p>Future Conceptualizations in English Speech and Co-Speech Hand Gesture via Conceptual Blending</p>	<p>Clara Sousa & Brendha Portela</p> <p>Investigating counter-expectation constructions: From information structure to Cognitive Grammar</p>	<p>Jan Leite & Maria Eduarda Alves</p> <p>"Casting a blank ballot": Selection of visual/verbal information during comprehension of metaphors in political cartoons</p>	<p>Noriko Iwasaki & Kyoko Masuda</p> <p>Cultivating Awareness of Sound Symbolism through Manga for Learning Japanese Vocabulary</p>	<p>Theresa Matzinger, Monika Boruta, Aoife Jordan & Hannah Marwan-Schlosser</p> <p>The aesthetic appeal of sign languages: intrinsic appeal or cultural associations?</p>
15:30 – 15:55	<p>Ľudmila Lacková Bennett</p> <p>Disanalogy and participative opposition in Digital Writing</p>	<p>Ricardo Maldonado & Juliana de la Mora</p> <p>Ya ves (que) 'You see (that)': Evidentials, Epistemics and Miratives. Intersubjective paths</p>	<p>Takashi Kobayashi</p> <p>English Demonstrative Pronouns Referring to Proximal Entities: A Cognitive Linguistic Approach</p>	<p>Natalia Dolgova</p> <p>"Isn't all of it just contrast?": Applying Cognitive Linguistics and Concept-Based Language Instruction to teach English cohesive devices of contrast</p>	<p>Felicia Bisnath & Benjamin Anible</p> <p>Do depictive and descriptive forms in Norwegian Sign Language differ in morphosyntactic integration?</p>
16:00 – 16:25	<p>CANCELLED</p> <p>Margaret Freeman</p> <p>AI and the Nature of Poetic Creativity</p>	<p>Lilian Ferrari</p> <p>Intersubjective meanings of person deixis in Brazilian Portuguese: The cases of generic 1st and 2nd person pronouns</p>	<p>Daiki Yoshitake</p> <p>How Verbs of Perception Come to Express "Understanding"? Variations and Mechanisms of Comprehension Usage in French and Japanese Verbs of Involuntary Audition</p>	<p>Shu-Ling Wu & Lihong Huang</p> <p>A Cognitive Linguistics Approach to L2 Acquisition of Chinese Modal Verbs</p>	
16:30 – 17:00	BREAK				
Room	Del Lago Auditorium	Fiesta Auditorium	Work department 1	Work department 2	
Category	<p>Theme Session</p> <p>Advances in Conceptual Blending Theory: Past and Future</p>	<p>Theme Session</p> <p>Intersubjectivity in grammar, discourse and cognition</p>	<p>Theme Session</p> <p>Cognitive Insights, Pedagogical Shifts: Rethinking Language Teaching</p>	<p>Session 5</p> <p>Metaphor and metonymy</p> <p>Chair: Cynthia P. Audisio</p>	
17:00 – 17:25	<p>Jamin Pelkey</p> <p>Kinesthetic Spaces: Bodily origins of advanced blending</p>	<p>Kutilda Khammee & Seongha Rhee</p> <p>Monologual questions and intersubjectivity: The cases of Thai and Korean</p>	<p>Kyoko Masuda</p> <p>Teaching the Japanese causative by incorporating insights from corpus studies and concept-based language instruction</p>	<p>Elena De Wachter</p> <p>Conceptual creativity: the poetic modes of Elizabeth Bishop's water metaphors</p>	

17:30 – 17:55	<p>Anna Bonifazi</p> <p>Material anchors for experiential blending: The case of 7th to 5th century BCE catabatic stories and artefacts</p>	<p>Anna Inbar & Yael Maschler</p> <p>Marking the interactional achievement of intersubjectivity: The case of whole-handpointing at the addressee in Hebrew face-to-face interaction</p>	<p>Eunhye Hess & Michael Amory</p> <p>Rethinking the Teaching of Korean Honorifics through the Lens of Cognitive Linguistics and Concept-Based Language Instruction</p>	<p>Claudia Raihert, Barend Beekhuizen & Emily Atkinson</p> <p>Studying effects of genre on real-time metaphor processing</p>
18:00 – 18:25	<p>Robert Williams</p> <p>4E blending in problem-solving, collaborative reasoning, and teaching</p>	<p>General discussion</p>	<p>Q/A & discussion time</p>	<p>Elise Stickles, Kimberly Grogan & Leah Steinfeld</p> <p>Religion metaphors in climate change discourse: A cross-linguistic and cross-cultural comparison between the US, Canada and France</p>
18:30 – 18:55	<p>Stanley Mandosela</p> <p>Form and meaning in conceptual blending: The case of Siswati in African Wordnet</p>			<p>Elena Nicoladis</p> <p>Individual differences in being 'stuck in a metaphor'</p>
19:00 -20:30	<p>WELCOME RECEPTION (Imperio Auditorium)</p>			

Tuesday, July 15th

9:00 – 17:00	REGISTRATION (FOYER IMPERIO Auditorium – FIESTA Auditorium)				
9:00 – 10:30	Plenary 2. André Nogueira Xavier (Universidade Federal do Paraná) <i>Pinkie First: Digital List Constructions in Brazilian Portuguese</i> (Imperio Auditorium)				
10:35 – 11:00	BREAK				
Room	Imperio Auditorium	Del Lago Auditorium	Fiesta Auditorium	Work department 1	Work department 2
Category	Theme Session Advances in Conceptual Blending Theory: Past and Future	Theme Session Stance-taking and gesture Maíra Avelar (State University of Southwestern Bahia), Alan Cienki (Vrije Universiteit Amsterdam) & Olga Iriskhanova (Moscow State Linguistic University)	Session 6 Construction Grammar Chair: Javier N. Martínez Ramacciotti	Session 7 Cognitive Sociolinguistics Chair: Adriana Collado	Session 8 Cognitive Phonology Chair: Vanina A. Barbeito
11:00 – 11:25	Suzanne Kemmer Teaching Conceptual Blending Theory	Maíra Avelar, Alan Cienki & Olga Iriskhanova Introduction	Inés Lozano & Francisco José Ruiz de Mendoza Ibáñez ‘Type-of’ integration patterns in the non-compositional construal of lexical blends	Rafael Soto Setzke The language of pain across cultures: A literature review	Kosuke Matsuura & Yuki-Shige Tamura Cognitive Phonology and Japanese Vowel Coalescence
11:30 – 11:55	Mariangela Albano The Mythological Mind: Blendings & Memory	Alan Cienki, Olga Agafonova, Anna Leonteva & Olga Prokofeva Recurrent gestures in light of verbal stance markers: The case of “Offering” gestures	Francisco González-García & M ^a Sandra Peña-Cervel Exploring formal and functional elements in English lexical blends through cognitive modeling: A cognitive-functional approach	Oleksandra Osypenko, Silke Brandt, Aina Casaponsa & Panos Athanasopoulos Cognitive restructuring in trilinguals: effects of individual differences and L2 proficiency on categorization and memory recall in Ukrainian-Russian-English speakers	Yuki-Shige Tamura & Kosuke Matsuura Subjectification and Phonologization: A Case Study from Japanese Voice Onset Time

12:00 – 12:25	Kimberly Grogan & Elise Stickles Selective projection and viewpoint: How conceptual Blending Theory clarifies metaphoric framing	Maíra Avelar Recurrent gestures and prosodic cues as epistemic markers in Brazilian Portuguese	Lucas Pivetta Conceptual word blending: an issue with endocentric constructions	Annika Labrenz An interconnected perspective on linguistic structure, extralinguistic contexts, and cognition	Farhat Jabeen & Theresa Matzinger Differential use of prosodic cues for speech segmentation
12:30 – 12:55	Eve Sweetser, Elise Stickles, Lorianne Z Fan, Xu Zhang, Jiani Cao & Jiaying Zhang PANDEMIC IS WAR metaphors: multimodal blends with varied inputs and meanings	Julie Janssens, Geert Brône, Bert Oben & Dorien Van De Mierop Joint Attention and Stance: How feedback facilitates joint attention and vice versa	Antonina Bondarenk Verbless sentences: constructions or constructs? A contrastive corpus approach	Karlien Franco Variation and change in lexical diversity: Does synchronic change mirror diachronic leveling?	Juha Yliniemi & Sarat Kumar Doley Iconicity and metaphor: why modified reduplication is associated with pejorativeness
13:00 – 14:00	LUNCH				
Room	Imperio Auditorium	Del Lago Auditorium	Fiesta Auditorium	Work department 1	Work department 2
Category	Theme Session Advances in Conceptual Blending Theory: Past and Future	Theme Session Stance-taking and gesture	Session 9 A Language Acquisition Chair: Gisela E. Müller	Session 10 Corpus linguistics Chair: Enrique Menéndez	Session 11 Construction Grammar Chair: Malena Trotta
14:00 – 14:25	Lei Huang, Esther Pascual & Todd Oakley “Conscience, You Counsel Well!”: A Multimodal and Polysemiotic Fictive Interaction Blend for Internal Dialogue Externalisation in Shakespearean Theatre	Schuyler Laparle & Eve Sweetser Projecting Viewpoint: Material and immaterial discourse anchors	Kinga Patterson, James A Street & Andriy Myachykov Frequency and literacy as predictors of Individual Differences in on-line processing and comprehension of English complex, non-canonical constructions	Teresa Molés Cases Sensory perception and thinking for translating. A corpus based study of narrative texts	Wataru Kono Panchronic Analysis of the Have it (that) Construction
14:30 – 14:55	Mingjian Xiang Saying the unsayable: Allegories as intersubjective mixed viewpoint discourse constructions in an early Daoist text	Katerina Papadopoulou, Cornelia Müller & Jeanette-Christine Bauer Gesture sequences: How politicians embody affective stance	Alfredo J Hernández-Abella & Darwin Jobani Tejeda García Grammatical Beliefs on Aspectual Distinction in Spanish: The Role of Cognitive Instruction in Developing Language Awareness Among Native Teachers	Gabriela Ribeiro Grammatical Constructions, Scalarity, and Intersubjectivity: The Concessive Structures [Ainda que P, Q] and [Mesmo que P, Q] in Brazilian Portuguese	Lixia Chen & Zaijiang Wei A metonymic approach to classifier constructional metonymies in Mandarin

15:00 – 15:25	Vera Tobin Conceptual Compression and Systematic Forgetting: The Case of Irony Attrition	Beatriz Graça, André Lisboa & Maira Avelar Recurrent gestures and stance-taking in contexts of negation	<p>Session 9 B Applied Linguistics and Pedagogy</p> <p>Chair: Gisela E. Müller</p>	Camila Sanches The Expansion of the Verbal Connector Network: A Case Study on "sabendo que" and "pensando que"	Pedro Ivorra-Ordines & Caterina Chinellato Reduplication and Construction Grammar: A cross-linguistic analysis of reduplicative genitive superlative constructions in English, Italian, Spanish and French
			<p>Carla Viana Coscarelli & Luana Lopes Amaral</p> <p>Understanding reading: theoretical and applied implications of an analysis of the comprehension of written texts</p>		
15:30 – 15:55	Wenyue Xi, Zhongheng Cheng & Mark Turner Empirical Benchmark of Generative AI for Frame Blending Generation	Thaís Lima & Lilian Ferrari A contrastive analysis of Brazilian Portuguese and English spatial deixis	Rosalía Calle Bocanegra Acquisition of motion event expression and deictic motion verbs by Czech advanced learners of Spanish	Dan Xing A Corpus-based Study of Spatial Ambiguity in Mandarin 'N1 + F + yǒu (have) + N2' Sentences	<p>CANCELLED</p> <p>Rongxin Sun</p> <p>Construal of Space without Verbal Coding: Evidence from Nominal Predicate Existential Construction in Mandarin</p>
16:00 – 16:25	Danny Arlen de Jesús Gómez-Ramírez Formal Conceptual Blending as a fundamental tool for developing artificial mathematical intelligence and for training large language models	Schuyler Laparle The quote-unquote "quoting gesture" on American late-night television talk shows		Krisda Chaemsaitong & Say Young Kim Reporting or creating fear? The case of COVID-19 news reports in English-language newspapers in South Korea	
16:30 – 17:00	BREAK				
Room	Imperio Auditorium	Del Lago Auditorium	Fiesta Auditorium	Work department 1	Work department2
Category	Theme Session Advances in Conceptual Blending Theory: Past and Future	Theme Session Stance-taking and gesture	<p>Session 12 Cognitive Semiotics</p> <p>Chair: Javier N. Martínez Ramacciotti</p>	<p>Session 13 Language processing</p> <p>Chair: María de las Mercedes Luciani</p>	<p>Session 14 Metaphor and metonymy</p> <p>Chair: Roberto Aguirre</p>

17:00 – 17:25	<p>Renata Geld</p> <p>Making the Invisible Visible: Integrating Conceptual Blending and Learning from the Future for Innovation</p>	Closing discussion session	<p>Barbara Dancygier & Lieven Vandelanotte</p> <p>Multimodal communication and the expression of emotion</p>	<p>Rocío Bartolomé Rodríguez, Marcos Meo, Ángel Javier Tabullo, Gustavo Gasaneo, Mere Ortiz & Ana Rosa Terroba</p> <p>Using local eye-tracking parameters and multifractality measures to investigate the effect of plain language on reading processing: a pilot study</p>	<p>Javier Valenzuela & Rosa Illán Castillo</p> <p>Shaping Time Through Manner of Motion: The Emotional and Cognitive Impact of Manner Verbs in Temporal Expressions</p>
17:30 – 17:55	Concluding Spot: Conceptual blending, past and future	<p>Session 15 Cognitive Grammar Chair: Luis París</p>	<p>Sabina Tabacaru</p> <p>Gestural triggers and humorous stance: The case of political debates</p>	<p>Paula Eugenia Barral, Candela Erika Quispe, Blas Alfredo Mascherini, Santiago Andrés Besi, Elio Andrés Soria, Ailin Farre, Agustín Ramiro Miranda & Mariela Valentina Cortez</p> <p>Performance on Verbal Fluency Tests Conducted in Virtual versus In-Person Settings Among Lactating Postpartum Women in Córdoba, Argentina</p>	<p>Rosa Illán Castillo & Javier Valenzuela</p> <p>Using AI to replicate human experimental results: three metaphorical motion studies</p>
		<p>Daniel William Ferreira de Camargo & Flávia Bezerra de Menezes Hirata-Vale</p> <p>Cognitive-Functional Analysis of [só que x]: Perspectivation in Brazilian Portuguese</p>			
18:00 – 18:25		<p>Igor Amaral Vitral Hollerbach Athayde, João Scarano Guerra & Julia Figueira Salvador</p> <p>"Jogar Algo Pela Janela": a Construction Grammar Approach to Emotional Expression</p>	<p>Daniel Kjellander & Suzanne Kemmer</p> <p>Multimodality in Lexical Blending: Applying New Methodologies to Understand Blend Formation</p>		<p>Inés Lozano</p> <p>A typology of ironist, target and interpreter roles in verbal irony: a cognitive-pragmatic account</p>
18:30 – 18:55			<p>Yen-Ting Lin</p> <p>Bilingualism and Spatial Cognition in Taiwan: Lexical Specification Across Frames of Reference</p>		<p>Jurga Cibulskienė & Dovydas Kubilius</p> <p>Metaphorical framing of wars in Joe Biden's Speeches: The Cases of Russo-Ukrainian and Israel-Hamas Wars</p>
19:00 – 20:00		BOARD MEETING			

Wednesday, July 16th

9:00 – 17:00	REGISTRATION (FOYER IMPERIO Auditorium – FIESTA Auditorium)				
9:00 – 10:30	Plenary 3. Maarten Lemmens (Université de Lille) <i>The cognitive and social impact of words: from manner of location to perinatal loss</i> (Imperio Auditorium)				
10:35 – 11:00	BREAK				
Room	Imperio Auditorium	Del Lago Auditorium	Fiesta Auditorium	Work department 1	Work department 2
Category	Theme Session Extravagance and creativity through the empirical lens Stefan Hartmann (Heinrich Heine University Düsseldorf) & Tobias Ungerer (University of Toronto)	Session 16 Corpus Linguistics Chair: Lucía Bernardi	Session 17 Construction Grammar Chair: Adriana Collado	Session 18 Language change Chair: Enrique Menéndez	Session 19 Multimodality Chair: Gisela E. Müller
11:00 – 11:25	Stefan Hartmann & Tobias Ungerer Introduction: Extravagance and creativity through the empirical lens	Hajime Nozawa & Kazuho Kambara A Corpus-based Approach to Aspectual Interpretation and Properties of Participants: Is it happening or about to happen?	CANCELLED Thomas Herbst & Patrick Krauss Expectation Building through Constructions and in the brain	Yoshimi Kawabata Cognitive Shifts in the Grammaticalization of 'wo' and 'ga'	Denise Sedran & Daz Saunders Enactment in triadic discourse: Navigating stance, intersubjectivity and visual clues in English to ASL interpreting
11:30 – 11:55	Nik Gisborne Non- extravagant extending creativity	Hidetoshi Inoo Skating 'on Thin Ice' and Landing 'in the Soup': A Diachronic Analysis of Constructional Changes in English	Kyoko Ohara Relations among Pragmatic Functions, Interactional Frames, and Conventionalized Constructional Meanings	Seongha Rhee & Kutilda Khammee Commonality and Variability of Conceptualization: The Case of 'Enter' in Thai and Korean	

12:00 – 12:25	Maria Koliopoulou & Jim Walker Extravagance on a creative scale	CANCELLED Zihan Chen & Deliang Wang A Comparative Cognitive Study of Diachronic Semantic Changes of Dog in English and Gou (狗) in Chinese	Marcelo Viridiano, Tiago Torrent, Thomas Hoffmann, Arthur Lorenzi & Mark Turner Copilots for Linguists 2025	Michel Fontes Measuring chunking effects in the emergence of a focus particle in Portuguese	Svetlana Kuleshova, Michael Pleyer, Przemysław Żywicznyński, Sławomir Wacewicz, Johan Blomberg & Stefan Hartmann Do humans “understand” ape gestures and sound-symbolic vocalizations? An experimental study
12:30 – 12:55		Yuhan Han Metaphorical Conceptualization of Emotion: A Cross-Cultural Study of Heart-Related German and Chinese Idioms			Jonas Nölle, Yichen Wu, Pablo Arias, Chaona Chen, Oliver G B Garrod, Philippe G Schyns & Rachael E Jack Antonymic facial expressions: From biologically-rooted movements to multimodal language features
13:00 – 14:00					Stefan Hartmann & Terry Jansen HOW TO PUBLISH
13:00 – 14:00	LUNCH				
Room	Imperio Auditorium	Del Lago Auditorium	Fiesta Auditorium	Work department 1	Work department 2
Category	Theme session Extravagance and creativity through the empirical lens	Session 20 Corpus Linguistics Chair: Patricia C. Hernández	Session 21 Construction Grammar Chair: Lucía Bernardi	Session 22 Language change Chair: Martín Califa	Session 23 Cognitive semiotics Chair: María de las Mercedes Luciani
14:00 – 14:25	Susanne Flach Creativity and productivity in a dynamic link-based network perspective	Julien Perrez, Raymond Echitchi & Min Reuchamps Gender and deliberate metaphor use in Belgian political discourse	Diego Leite de Oliveira Towards a constructionist typology of argument focus in Brazilian Indigenous languages	Michael Pleyer, Elizabeth Qing Zhang & Marek Placiński Pathways to Polysemy: Metaphorical Extension in an Artificial Language Learning Experiment	Jonas Nölle Language evolution in strange worlds: Virtual reality as a causal laboratory to study language and cognition

14:30 – 14:55	Pedro Ivorra Ordines Unraveling creativity. A constructionist approach	Masako Fidler & Václav Cvrček Tracking discourse prototypes for “East” and “West” over the 20 years in the Czech media	Priscilla H Pacheco & Nilza B. Dias (Inter)subjectivity and caveat in contrastive contexts	Jaakko Leino Emerging person marking in Finnish non-finite verbs	Mateja Lasnik & Wen-Yu Chiang Cognitive Linguistic Insights into Gender and Culture: Shifting Gender Metaphors in Slovene Comics
15:00 -15:25	Irene Pagliai Off the beaten track without getting lost: Exploring the creative potential of Italian idioms	Laura Suárez Campos, Ana Escartín Arilla & Lucía Gómez Vicente Metaphors in International Cooperation NGO Discourse: A Corpus Linguistics Study	Taisa Peres de Oliveira The Constructional Similarity Hypothesis and the Horizontal Configuration of the Network	CANCELLED Wu Yanxin & Wang Deliang A Diachronic Cognitive Study of the Chinese-Japanese Homograph “心”/「心中」Based on Distributional Semantics	Marta Sibierska, Klaudia Karkowska, Monika Boruta & Sławomir Waciewicz Alternation as a precondition for symbol grounding: insights from a referential game with silent stories
15:30 – 15:55	Martin Fuchs & Scott Schwenter The extravagance of the Argentinian Spanish conditional progressive	CANCELLED Sara Malik, Andreea Calude & Joseph Ulatowski Topic Specific Differences and Lexical Variations in the Use of Violence Metaphors: A cognitive linguistic study of YouTube Breast Cancer Discourse in New Zealand and Pakistan		CANCELLED Ning Sun Semantic evolution of constructions: a grammaticalized interpretation of demonstrative pronoun	Yekaterina Yakovenko Terms as Tools of Remapping Conceptual Domains in Old English
16:00 – 16:25	Renata Enghels, María Sol Sansiñena & Mar Garachana Camarero Productivity and creativity in diachrony: a study of aspectual Spanish periphrastic constructions				
16:30 – 17:00	BREAK				
Room	Del Lago Auditorium	Fiesta Auditorium	Work department 1	Work department 2	
Category	Theme session Extravagance and creativity through the empirical lens	Session 24 Frame semantics Chair: Adriana Collado	Session 25 Cognitive Sociolinguistics Chair: Malena Trotta	Session 26 Language processing Chair: Enrique Menéndez	

17:00 – 17:25	<p>Victoria Cataloni</p> <p>Extravagant use-conditional meanings expressed by morphological diminutives in Brazilian Portuguese</p>	<p>Andrea Ariño-Bizarro & Iraide Ibarretxe-Antuñano</p> <p>Talking and Thinking about Causality in Spanish and Basque: A Verbal and Non-verbal Categorisation Study</p>	<p>Vladimir Glebkin, Ekaterina Ivleva & Tatiana Kogan</p> <p>Differences in linguistic competence among L1 speakers: A series of experimental studies</p>	<p>CANCELLED</p> <p>Tally McCormick Miller & Friedemann Pulvermüller</p> <p>The Unique Role of Language in Reshaping Tactile Perceptual Discrimination: Evidence from Comparative Learning Paradigms</p>
17:30 – 17:55	<p>CANCELLED</p> <p>Gabriella Souza Oliveira</p> <p>Creating novel ideophones in Brazilian Portuguese</p>	<p>Antonio Barcelona Sánchez</p> <p>Metonymy triggers and degree of metonymy activation</p>	<p>Vladimir Glebkin</p> <p>Ad hoc meaning within the framework of multimodal communication: A developmental study of adaptors and gestures</p>	<p>Ewa Dabrowska</p> <p>Community grammars, speaker grammars: Partial productivity in Spanish verbal morphology</p>
18:00 – 18:25	<p>Tobias Ungerer, Theresa Matzinger, Michael Pleyer & Stefan Hartmann</p> <p>Extravagance in the lab: How social biases affect the emergence of linguistic innovations</p>	<p>Kevin Ezra Moore</p> <p>Temporal location metaphors expressed morphosyntactically: The case of Wolof</p>	<p>Siqi Xu</p> <p>A Corpus-based Critical Discourse Analysis of Stigmatization Discourse on Unmarried Women in China</p>	<p>Karlien Franco & Melissa Schuring</p> <p>On snacks and sounds: The kiki/bouba effect is mediated by experiential properties</p>
18:30 – 18:55	<p>Discussion: Extravagance and creativity through the empirical lens</p>	<p>Ana Ostroški Anić & Ivana Brač</p> <p>Expanding FrameNet Frames for a Valency Lexicon of Croatian</p>	<p>Maria Julia Bernardo Comarim & Flávia Bezerra de Menezes Hirata-Vale</p> <p>If only there was a presentation dedicated to irony on insubordinate constructions with [SE AO MENOS]</p>	
19:30 – 23:30	<p>CONFERENCE DINNER (Imperio Auditorium)</p>			

Thursday, July 17th

9:00 – 17:00	REGISTRATION (FOYER IMPERIO Auditorium – FIESTA Auditorium)				
9:00 – 10:30	Plenary 4. Alice Gaby (Monash University) <i>Biases in language, cognition and linguists</i> (Imperio Auditorium)				
10:35 – 11:00	BREAK				
Room	Imperio Auditorium	Del Lago Auditorium	Fiesta Auditorium	Work department 1	Work department 2
Category	Theme session Compositionality in Cognitive Constructional Perspective Corrine Occhino (The University of Texas at Austin), Terry Janzen (University of Manitoba), Daz Saunders (University of Manitoba), Sally Rice (University of Alberta), Jalon Begay (Austin Community College) & Cornelia Müller (European University Viadrina Frankfurt)	Session 27 Cognitive Grammar Chair: Cynthia P. Audisio	Theme session Studies on the Río de la Plata Spanish from a Cognitive Linguistics Approach Adriana Collado (National University of San Juan) Patricia C. Hernández (University of Buenos Aires, Universities of Orléans & Rouen) & María Soledad Funes (CONICET & University of Buenos Aires)	Theme session Language as human behavior: The legacy of William Diver & Érica García Ludmila Novotny (Universidad Nacional de La Plata), Lucía Zanfardini (Universidad Nacional del Comahue), Ilia Afanasev (University of Vienna) & Daan van Soeren (University of Amsterdam)	
11:00 – 11:25	Introduction	Michael Barlow Entrenchment and individual differences in language usage	Patricia C. Hernández <i>De corazón vs desde el corazón:</i> different ways of saying <i>from the heart</i> . Semantic and pragmatic contrast between Spanish prepositions <i>de</i> and <i>desde</i>	Ludmila Novotny, Lucía Zanfardini, Ilia Afanasev & Daan van Soeren Introduction: On Columbia School linguistics and the ethnopragmatic approach	
11:30 – 11:55	Daz Saunders		María Soledad Funes	Igor Dreer	

	Mouth actions in Quebec Sign Language: Compositional units or context-dependant gestures?	Yuan Wei, Heng Gong & Michael Barlow Viewpoint shifts and mental spaces in academic discourse	The discursive marker <i>por lo menos</i> : focalizer or reformulator?	A sign-oriented contrastive analysis of tense usage in Russian and Hebrew source and translated texts: A parallel corpus study of “Kolymskiyerasskazy” by Varlam Šalamov and “Sumchi” by Amos Oz	
12:00 – 12:25	Terry Janzen, Barbara Shaffer & Lorraine Leeson Frankensteining the word: Compositionality and nonconventional innovation	Naoki Otani & Willem Hollmann Prepositional phrase complements of prepositions: a cognitive grammar explanation	Lucía Bernardi Secondary interjections: between intersubjectification and grammar	Ilia Afanasev Grammatical system of czas przyszły złożony in Polish: preliminary considerations	
12:30 – 12:55	CANCELLED Jalon Begay How Chunking has led to Misalignment & Readjustment in Navajo	Haruka Shimura & Naoaki Wada A Cognitive Linguistic Analysis of “Epistemic Modal + Perfect Progressive”: From the Perspective of Temporal Structures	Adriana Collado The role of the adjectival strategy in the distribution of textual information	Ludmila Novotny CS for the study of indigenous languages: Examples from Mapudungun	
13:00 – 14:00	LUNCH				
Room	Imperio Auditorium	Del Lago Auditorium	Fiesta Auditorium	Work department 1	Work department 2
Category	Theme session Compositionality in Cognitive Constructional Perspective	Session 28 Cognitive Grammar Chair: María Laura Ramírez	Theme session Studies on the Río de la Plata Spanish from a Cognitive Linguistics Approach	Theme session Language as human behavior: The legacy of William Diver & Érica García	Session 29 Construction Grammar Chair: Mónica Trípodí
14:00 – 14:25	Sally Rice Compositionality or contextualized collocation? The linguistic hothouse versus the real world in form-meaning mapping in language	Ivana Brač, Kristina Despot & Branimir Belaj Interaction between metaphorical shifts in verbs' meaning and their valency patterns	Vanina Andrea Barbeito Agreement in number and its discursive realization: A focus on Pronoun Duplication	Daan van Soeren Phonology without the phoneme	Kazuho Kambara, Hajime Nozawa & Yoichiro Hasebe Constructional Identification of Eventualities: A Usage-based Account
	Cornelia Müller	Luis París & Martín Califa		Lucía Zanfardini	Yoichiro Hasebe

14:30 – 14:55	Emergent decomposition of gestures: The case of gesture families	On causation: the case of oblique de-marked causers in Spanish	Mariana Morón & Sofía Gutiérrez Böhrer Impersonality strategies in Spanish: a nominal perspective	Significant contribution and distribution of “para” in Spanish	Discourse Connectives as Constructions: Developments in Conceptual Domains and Properties as Linguistic Units
15:00 – 15:25	Corrine Occhino Does Usage-based Construction Grammar make Compositionality Obsolete?	M ^a Sandra Peña-Cervel & Francisco González-García The conceptual complexity of splinters. Towards a semantic classification	Javier N. Martínez Ramacciotti A counterfactual construction with no “counterfactual ingredients”: the role of metonymy	Verónica Mailhes Preparados, listos... ¡ya! The distribution of a linguistic sign: a semiotic-semantic analysis of Spanish “ya”	Naoaki Wada The non-finite -ru and three types of “S1 to S2” constructions with specific past-time reference in Japanese: With reference to their English counterparts
15:30 – 15:55	Discussion	Jinke Song Boundary-crossing events in Standard Chinese: A case of Medium-encoding by 过 -guo ‘across’	Gisela Elina Müller Communicative acts and their strategic construals in scientific lectures on sustainability. The case of judging	Yliana Rodríguez The contrast between “tú” and “vos” in the Spanish spoken in Montevideo, Uruguay	Motomi Kajitani Non-Exhaustive List Construction, Evaluation, and the Unprepared Mind: The Case of the Japanese X toka Construction
16:00 – 16:25		Eliisa Uotila Intersubjectivity in news genre? A case of explaining in easy language news		Concluding Spot: General discussion	
16:30 – 17:00	BREAK				
Room	Imperio Auditorium	Del Lago Auditorium	Fiesta Auditorium	Work department 1	Work department 2
Category	Session 30 Cognitive Grammar Chair: Luis París	Session 31 Cognitive Sociolinguistics Chair: Sofía Caballero Menas	Theme session Studies on the Río de la Plata Spanish from a Cognitive Linguistics Approach	Session 32 Motion and space Chair: Analí R. Taboh	Session 33 Discourse Analysis ChairS: Roberto Aguirre
17:00 – 17:25					

	Patrick Duffley Disappearances can be perceptive – what human language reveals about perception and its relation to conceptualization	Alberto Hijazo-Gascón, María Gómez-Bedoya & Luna Filipovic The Role of Swearwords in Forensic Linguistics and Police Interpreting	Luis París & Lilia Dieguez On Mixed Phrases: Nominal Infinitives in Spanish	Camilo Segovia Place Names and Landscape Terms in Baincoca	Malka Muchnik Linguistic Usage and Cognitive Perception of Gender in a Hebrew Novel by David Grosmann and Its Spanish Translation
17:30 – 17:55	Thiago Da Silva & Karen Alonso Binomial Possessive Constructions in the Academic Writing of Brazilian Students in English	Estefania Tamayo Pineda Construal and perspective as guiding principles in the analysis of causal prepositional constructions in Spanish	Cynthia Pamela Audisio, María Laura Ramírez, Macarena Sol Quiroga & Francesca di Gianni Do referential choices in Spanish-learning preschoolers align with Preferred Argument Structure patterns?	Michele Feist, María Rosa Alonso & Paula Cifuentes-Férez Following path and manner beyond lexicalization patterns	Jinke Song & Yu Zhang The pragmatic functions of Standard Chinese interjections
18:00 – 18:25	Shione Takahama An Image-schema Approach to Agentive By	Camila Bracamonte The polysemy of Posta (que) in Argentine Spanish	María de las Mercedes Luciani & Carla Mariana Lauria Learners' Choices in the Use of the Perfect Aspect: Grammatical Error or Different perspectivization?	MOVED FROM Session 38 (Friday) Bill Palmer, Alice Gaby, Joe Blythe, Tom Ennever, Laurits Stapput Knudsen & Eleanor Yacopetti A sociotopographic study of spatial language and cognition in four Indigenous Australian communities	Inesa Šeškauskienė Metaphor in legal translation: Conceptualising human rights in English and Lithuanian
				Instead of Bill Palmer Egocentric spatial encoding in languages with no left and right	
18:30 – 18:55	Riho Terayama Does Impersonal-'it' Become More Tangible at the Existential Level? On the Impersonal-'it' Construction with the Predicate 'Be Time'	Melissa Schuring, Laura Rosseel & Eline Zenner On the role of age in children's acquisition of socially meaningful language variation		Rodrigo Ponce de León & Florencia Reali Time-Moving and Ego-Moving schemas in Time-Space metaphors in Rioplatense Spanish	Deliang Wang Dialogic Resonance: A Cognitive Linguistic Perspective on Interactive Meaning-Making
19:00– 20:30	ICLA GENERAL ASSEMBLY (IMPERIO Auditorium)				

Friday, July 18th

9:00 – 14:00	REGISTRATION (FOYER IMPERIO Auditorium – FIESTA Auditorium)	
Room	Del Lago Auditorium	Fiesta Auditorium
Category	<p>Session 34</p> <p>Cognitive Sociolinguistics</p> <p>Chair: Florencia Reali</p>	<p>Session 35</p> <p>Motion and space</p> <p>Chair: Gisela E. Müller</p>
9:00 – 9:25	<p>Nicola Swinburne, Peter Petre & Hubert Cuyckens</p> <p>Patterns of clausal complementation with remember, forget, and expect in 17th-19th century English: a comparison of individual and population level variation</p>	<p>Hedda Lausberg & Katharina Hogrefe</p> <p>The roles of the right and left hemispheres in gesture production</p>
9:30 – 9:55	<p>Nicola Swinburne</p> <p>Traces of the meaning of 'do' in an interrogative 'do'-support construction from a northern Italian dialect</p>	<p>María Rosa Alonso Alonso, Steven Clancy, Michele Feist & Jan Leite</p> <p>'Slow Horses' move across languages: Exploring cross-linguistic motion descriptions in a corpus of audio descriptions</p>
10:00 – 10:25	<p>Florencia Reali</p> <p>Metaphor Use and Syntactic Complexity Influence Veracity Judgements of Fake News in Spanish</p>	<p>Nihal Bouabida & Michele Feist</p> <p>Are Translation Equivalents Actually Equivalents or Overlaps? A Cognitive Linguistic Analysis of Spatial Prepositions</p>
10:30 – 11:00	BREAK	
11:00 – 12:00	<p>POSTER SESSION (FOYER IMPERIO Auditorium – FIESTA Auditorium)</p> <p>AMARILLO NO FIGURAN EN LA LISTA DE PRESENTES, PERO VARIOS PRESENTES NO RETIRARON SUS CREDENCIALES</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Gabriela Simon-Cereijido, Beatriz Barragan, Lucía I. Méndez & Aoi Kikkawa. Vocabulary Depth and Code-Switching in Spanish Heritage Speakers: The Role of Language Experience 2. Sebastián Carignano, Alejandra Menti & María Patricia Paolantonio. Linguistic input, pragmatic functions and vocabulary teaching 3. Isabel Cony. A tendency towards literalness? Primary metaphor comprehension by children on the autistic spectrum 4. Roberto Aguirre, María Noel Macedo, Manuel García Ruiz & Yliana Rodríguez. Social distribution of figurative language in the female Uruguayan population 5. Roberto Aguirre, María Noel Macedo, Lázaro González, Jimena Grecco Biassini & Santiago Rista. Effects of literal and metaphorical linguistic context on the mental lexicon of Uruguayans 	

	<p>6. Analí R. Taboh, Diego E. Shalom & Carolina A. Gattei. Comprehension of syntactically complex sentences in Spanish-speaking children with hearing loss and with typical hearing: Strategies across development</p> <p>7. Sofía Caballero Menas, Nadia Gisel Gibaudant & Rocío Anabel Martínez. Conceptual metaphors in Argentine deaf education: Analyzing hearing teachers' metaphorical expressions on language teaching, learning, and acquisition</p> <p>8. Maria Eduarda Oliveira Alves, Samara Hellen Juvito da Costa & Jan Leite. Cognitive Approaches to Sign Languages: A Comparative Study of Libras, ASL, LSF, and Gestuno</p> <p>9. Beatrijs Wille. Cracking the code to the letterbox: phonological awareness and reading in deaf children</p> <p>10. Martín Van Houtte. Player or character? The use of first-person expressions to refer to entities during tabletop roleplaying</p> <p>11. Maria Noel Macedo & Roberto Aguirre. Spatial feature rules for 70 verbs in Rioplatense Spanish</p> <p>12. Sara Adelino. Three Exemplar-Based and Constructional Semantic Representations: A Confirmatory and Exploratory Approach to Adverbial Adjectives in Brazilian Portuguese</p> <p>13. Ivo Rosário. Inter-sentential connectors of the [[X de]que]connect network</p> <p>14. Mariangela Rios de Oliveira. Pragmatic markers of Portuguese in a functional-constructional perspective</p> <p>15. Monclar Guimarães Lopes. From Modal or Conditional clause to Argumentative additional operator: the role of Intersubjectivity in the emergence of [sem falar] in Portuguese</p> <p>16. Poppy Siahaan & Anna Inbar. Managing interruptions: A cross-linguistic study of gestural and verbal strategies in Indonesian and Hebrew</p> <p>17. Mengkai Wang. A Study on Evidentiality System in Chinese from the Perspective of Baseline/Elaboration</p> <p>18. Mengkai Wang & Congxuan Yue. On the Classifications of Chinese Relative Complex Sentences from the Perspective of Baseline/Elaboration</p>	
Room	Del Lago Auditorium	Fiesta Auditorium
Category	<p>Session 36</p> <p>Cognitive Typology / Prototype and Categorization</p> <p>Chair: Adriana Collado</p>	<p>Session 37</p> <p>Metaphor and metonymy</p> <p>Chair: Vanina A. Barbeito</p>
12:00 – 12:25	<p>Sarah MacDougall, Cassandra Jacobs & Andrés Buxó-Lugo</p> <p>Assessing category belonging using experimental and computational approaches</p>	<p>CANCELLED</p> <p>Chan Fang & Deliang Wang</p> <p>Meteorological Science Popularization Metaphors in "Heaven's Way and Human Culture": A Multi-level Analysis Based on Extended Conceptual Metaphor Theory</p>
12:30 – 12:55	<p>Olga Glukhova</p> <p>Cognitive typology in linguistic diversity issues: a bibliometric review using PRISMA protocol and VOSviewer</p>	<p>CANCELLED</p> <p>Ting Wang</p> <p>Conceptual Metonymy and Empathy in Extrinsic Emotion</p>
13:00 – 14:00	LUNCH	
Room	Del Lago Auditorium	Fiesta Auditorium
Category	<p>Session 38</p> <p>Cognitive Typology</p>	<p>Session 39</p> <p>Metaphor and metonymy</p>

	Chair: Cynthia P. Audisio	Chair: Javier N. Martínez Ramacciotti
14:00 – 14:25	<p>MOVED TO SESSION 32 (Thursday)</p> <p>Bill Palmer, Alice Gaby, Joe Blythe, Tom Ennever, Laurits Stapput Knudsen & Eleanor Yacopetti</p> <p>A sociotopographic study of spatial language and cognition in four Indigenous Australian communities</p>	<p>Richard Huamán Flores, Frank Domínguez Chenguayen & Yeni Alcahuamani Ccallo</p> <p>Motivation, Semantics, and Cognition in Maize Names in the Quechua-speaking Community of Puyca</p>
14:30 – 14:55	<p>CANCELLED</p> <p>Yuqi Yin</p> <p>An Experimental Study on Japanese and Chinese Action-Motion Multi-verb Construction and their event packaging conceptualization</p>	<p>MOVED FROM 15:00</p> <p>Kohei Suzuki</p> <p>Do Classifiers Shape Metaphors? Analyzing Japanese Abstract Concepts through Corpus Data</p>
		<p>Instead of</p> <p>Esther Serwaah Afreh & Obed Atta-Asamoah</p> <p>‘Ɔɔgye kumpala, maame container’: a cognitive linguistic study of metaphors used by auntie Naa on Oyerepaafutuo, Oyerepa radio/tv, Kumasi –Ghana</p>
15:00 - 15.25	<p>CANCELLED</p> <p>Jiamin Peng & Yanning Wang</p> <p>The interaction between cultural adaptation and cognitive experience in video game space, from the perspective of embodied cognition and cultural adaptation theory.</p>	

